

VOCABULARIO INFANTIL ALEMÁN

(MARIPOSAS)

El vocabulario infantil Alemán, es un programa CAI (Computer Aided Instruction o enseñanza asistida por ordenador). El término CAI engloba diversos tipos de programas:

- Aquellos en que se desarrolla un tema y se le proponen al alumno cuestiones sobre el mismo.
- Los basados en la presentación de ejercicios de dificultad adaptada a las respuestas del alumno.
- Los basados en el descubrimiento de los conocimientos por el propio alumno.

Nuestro programa de vocabulario pertenece a este último grupo. Va dirigido a aquellos niños que están realizando sus estudios de Alemán.

Este programa es totalmente compatible con cualquier método de aprendizaje gramatical y fonético. Su uso es válido para cualquier nivel de conocimientos, ya que incluso les permite una puesta al día en su vocabulario, a los niños que ya estudian Alemán.

Este programa puede ser utilizado de tres maneras, que pueden ligarse a tres etapas de aprendizaje:

1. El ordenador propone una palabra en Castellano, y debe descubrirse su correspondiente alemana.
2. A partir de una palabra alemana, debe encontrarse su significado en Castellano.
3. El ordenador va proponiendo palabras aleatoriamente en uno u otro idioma, completando el dominio de dicho vocabulario.

Hemos concebido el programa como un juego de adivinación. En pantalla aparecen las palabras a ser traducidas como pistas de una palabra escondida, de la que se conocen su longitud (el número de guiones corresponde al número de letras).

Se pueden teclear hasta nueve letras incorrectas antes de que el ordenador nos descubra la palabra que se escondía detrás de la pista dada.

El descubrimiento de la palabra escondida, permite ver cómo salen de los capullos, muchas mariposas de colores.

Dado que tanto en Alemán como en Castellano hay letras inexistentes en el teclado de su ordenador, las hemos generado para que puedan aparecer en pantalla. Debe usarlas conforme a la siguiente tabla:

ñ pulsando la tecla SPACE
Ä pulsando la tecla 7
Ö pulsando la tecla 8
Ü pulsando la tecla 9
ß pulsando la tecla 0

Si una vez que está jugando, desea cambiar el modo de funcionamiento, pulse cualquier tecla numérica del 1 al 6 en el momento de iniciar una nueva palabra.

El ordenador dispone de un diccionario de 500 palabras (250 castellanas y sus correspondientes alemanas), que han sido especialmente escogidas de un diccionario infantil.

Estas palabras han sido extraídas de la primera acepción de uno de los más conocidos y reputados diccionarios Alemán - Español.

SPECTRUM

INSTRUCCIONES GENERALES DE CARGA

1. Rebobina la cinta hasta su principio.
2. Conecta el (EAR) del ZX-SPECTRUM con al (EAR)del cassette.

3. Ajusta el volumen del cassette a 3/4 del volumen máximo (aproximadamente). Si el cassette tiene control de agudos, posicóñalo en el máximo, y el de graves en el mínimo.
4. Escribe LOAD " " o bien sigue las instrucciones particulares de carga de cada cinta, y a continuación ENTER.
5. Pulsa PLAY en el cassette